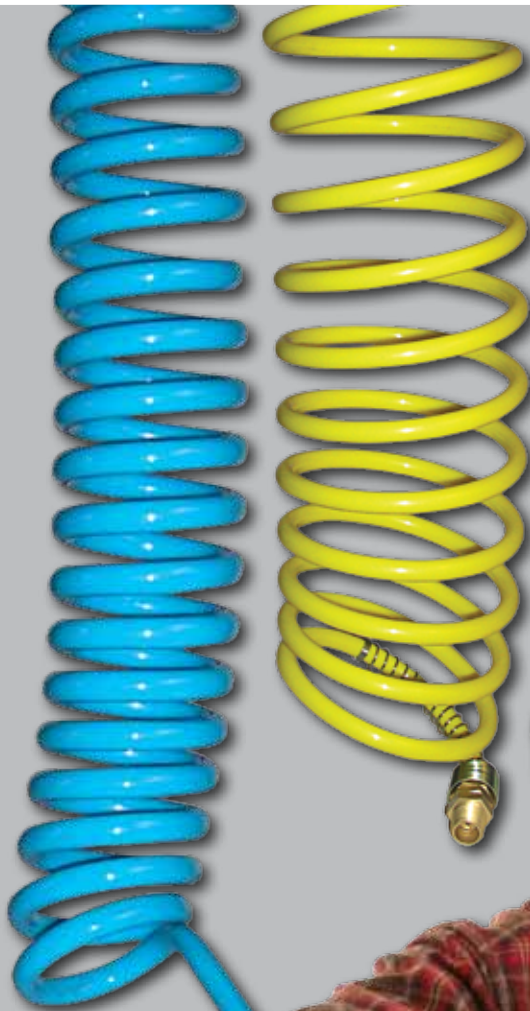


AIR HOSES TUYAUX À AIR MANGUERA DE AIRE

1
1
0
N



ROR
INTERNATIONAL INC.

Dennis
Since 1900

SUMMARY • SOMMAIRE • RESUMEN



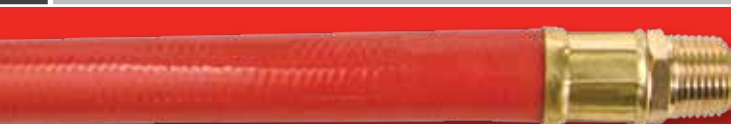
- RUBBER 3
- CAOUTCHOUC
- CAUCHO



- CONTRACTOR SWIVEL END 4
- CONTRACTEUR RACCORD PIVOTANT
- CONTRATISTA CONEXIÓN PIVOTANTE



- CONTRACTOR 5
- CONTRACTEUR
- CONTRATISTA



- ECONOMY 6
- ÉCONOMIQUE
- ECONÓMICO



- PROMO 7



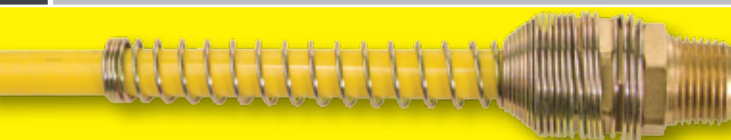
- REINFORCED TPR 8
- TPR RENFORCÉ
- TPR REFORZADO



- REINFORCED POLY 9
- POLY RENFORCÉ
- POLY REFORZADO



- AUTO-RETRACTABLE POLY 10
- POLY AUTO-RÉTRACTABLE
- POLI AUTORETRACTABLE



- AUTO-RETRACTABLE NYLON 11
- NYLON AUTO-RÉTRACTABLE
- NILÒN AUTORETRACTABLE

- MINIPALLETS • MINIPALETES • MINIPALETAS 12-13
- POINT-OF-PURCHASE DISPLAYS 14
- PRÉSENTOIRS AU POINT DE VENTE
- PRESENTADORES PARA PUNTA DE VENTA

● RUBBER ● CAOUTCHOUC ● CAUCHO
HAR3825 • HAR3850

300 PSI (LBF / PO2) / 2068 kPa

Features

- Superior low temperature flexibility
- Oil and abrasion resistant

Propriétés

- Flexibilité et performance supérieure à basse température
- Résiste à l'huile et à l'usure

Propiedades

- Flexibilidad y resultado superior a bajas temperaturas
- Resiste al aceite y al desgaste

Brass fitting

Raccord en laiton

Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal bursting pressure

Pression minimale

d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 1200 PSI (LBF / PO2) / 8271 kPa

Application / Aplicación:

- For exterior air fill lines, drop lines in automotive garages
- Pour conduits extérieurs de remplissage d'air ou pour descentes de conduits de station de services
- Para conductos exteriores de relleno de aire o para pendientes de conductos de estación de servicios

Temperature rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- -45° / 83° C
(-50° / 180° F)

Safety factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1

**Guarantee
1 Year
Garantie
1 an
Garantizado
1 Año**



Size / Grandeur / Tamaño

HAR3825 : 3/8" x 25' (9.5 mm x 7.62 m)

HAR3850 : 3/8" x 50' (9.5 mm x 15.24 m)

● **CONTRACTOR SWIVEL END** ● **CONTRACTEUR RACCORD PIVOTANT**
 ● **CONTRATISTA CONEXIÓN PIVOTANTE**
HAS3802

300 PSI (LBF / PO2) / 2068 kPa

Features

- Relieves whip action of the hose
- Oil and chemical resistant
- Non-marking
- Reduces stress on the operator's arm and wrist

Propriétés

- Élimine l'entortillement du tuyau
- Anti-marquant
- Réduit la pression sur les bras et les poignets de l'opérateur
- Résiste à l'huile et aux produits chimiques

Propiedades

- Elimina el retorcimiento del tubo
- Anti-marcas
- Reduce la presión sobre los brazos y las muñecas del operador
- Resiste al aceite y a los productos químicos

Brass fitting

Raccord en laiton
Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal bursting pressure

Pression minimale d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 1200 PSI (LBF / PO2) / 8271 kPa

Temperature rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- -37° / 93° C
 (-35° / 200° F)

Safety factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1



Application / Aplicación:

- For impact tools, automotive tools, drop lines
- Pour outils à percussion, outils de mécanicien, descentes de conduits
- Para herramientas a percusión, herramientas de mecánico, pendientes de conductos

Size / Grandeur / Tamaño

HAS3802 : 3/8" x 2' (9.5 mm x 0.6 m)



PVC & Rubber / PVC & Caoutchouc / PVC & Caucho

● **CONTRACTOR ● CONTRACTEUR ● CONTRATISTA**
HAC3825 ● HAC3850 ● HAC3810

300 PSI (LBF / PO2) / 2068 kPa

Features

- Non-marking
- Oil and chemical resistant

Propriétés

- Anti-marquant
- Résiste à l'huile et aux produits chimiques

Propiedades

- Anti-marcas
- Resiste al aceite y a los productos químicos

Brass fitting

Raccord en laiton

Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal bursting pressure

Pression minimale

d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 1200 PSI (LBF / PO2) / 8271 kPa

Temperature rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- -37° / 93° C
(-35° / 200° F)

Safety factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1



Application / Aplicación:

- For exterior air fill lines, drop lines in automotive garages
- Pour conduits extérieurs de remplissage d'air ou pour descentes de conduits de station de services
- Para conductos exteriores de relleno de aire o para pendientes de conductos de estación de servicios

Size / Grandeur / Tamaño

HAC3825 : 3/8" x 25' (9.5 mm x 7.62 m)

HAC3850 : 3/8" x 50' (9.5 mm x 15.24 m)

HAC3810 : 3/8" x 100' (9.5 mm x 30.48 m)



PVC & Rubber / PVC & Caoutchouc / PVC & Caucho

● ECONOMY ● ÉCONOMIQUE ● ECONÓMICO
HAE3825 ● HAE3850

250 PSI (LBF / PO2) / 1723 kPa

Features

- Non-marking
- Oil and chemical resistant

Propriétés

- Anti-marquant
- Résiste à l'huile et aux produits chimiques

Propiedades

- Anti-marcas
- Resiste al aceite y a los productos químicos

Brass fitting

Raccord en laiton

Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal bursting pressure

Pression minimale

d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 1000 PSI (LBF / PO2) / 6892 kPa

Temperature rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- -26° / 66° C
(-15° / 150° F)

Safety factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1



**Guarantee
1 Year
Garantie
1 an
Garantizado
1 Año**



Application / Aplicación:

- For compressor-operated air hand tools
- Pour les outils pneumatiques fonctionnant à l'aide de compresseurs
- Para las herramientas neumáticas que funcionan con la ayuda de compresores

Size / Grandeur / Tamaño

HAE3825 : 3/8" x 25' (9.5 mm x 7.62 m)

HAE3850 : 3/8" x 50' (9.5 mm x 15.24 m)

PVC

● **PROMO**
HAO3850

200 PSI (LBF / PO2) / 1379 kPa

Features

- Non-marking
- Oil and chemical resistant

Propriétés

- Anti-marquant
- Résiste à l'huile et aux produits chimiques

Propiedades

- Anti-marcas
- Resiste al aceite y a los productos químicos

Brass fitting

Raccord en laiton

Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal bursting pressure

Pression minimale

d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 800 PSI (LBF / PO2) / 5516 kPa

Temperature rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- -26° / 66° C
(-15° / 150° F)

Safety factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1



**Guarantee
1 Year
Garantie
1 an
Garantizado
1 Año**

Application / Aplicación:

- For compressor-operated air hand tools
- Pour les outils pneumatiques fonctionnant à l'aide de compresseurs
- Para las herramientas neumáticas que funcionan con la ayuda de compresores

Size / Grandeur / Tamaño

HAO3850 : 3/8" x 50' (9.5 mm x 15.24 m)



PVC

● REINFORCED TPR ● TPR RENFORCÉ ● TPR REFORZADO
HATPR1450 ● HATPR1410
HATPR3825 ● HATPR3850 ● HATPR3810

300 PSI (LBF / PO2) / 2068 kPa

**Super
Flex**

Features

- Lightweight and Super-Flexible
- Reinforced Bend Restrictor
- Non-Marking
- Excellent Abrasion Resistance

Propriétés

- Super-flexible et léger
- Limiteur de courbure renforcé
- Anti-marquant
- Excellente résistance à l'abrasion

Propiedades

- Super Flexible y Liviano
- Restrictor de dobleces reforzado
- Antiseñalando
- Excelente resistencia a la abrasión

Brass Fitting

Raccord en laiton
 Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal Bursting Pressure
 Pression minimale d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 1200 PSI (LBF / PO2) / 8271 kPa

Temperature Rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- -40° / 65° C
 (-40° / 150° F)

Safety Factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1

**Guarantee
2 Years
Garantie
2 ans
Garantizado
2 Años**

Application / Aplicación:

- For Compressor-Operated Air Hand Tools
- Pour les outils pneumatiques fonctionnant à l'aide de compresseurs
- Para los compresores que operan las pequeñas herramientas neumáticas

Size / Grandeur / Tamaño

HATPR1450 : 1/4" x 50' (6.4 mm x 15.24 m)

HATPR1410 : 1/4" x 100' (6.4 mm x 30.48 m)

HATPR3825 : 3/8" x 25' (9.5 mm x 7.62 m)

HATPR3850 : 3/8" x 50' (9.5 mm x 15.24 m)

HATPR3810 : 3/8" x 100' (9.5 mm x 30.48 m)



TPR

● **REINFORCED POLY** ● **POLY RENFORCÉ** ● **POLI REFORZADO**
HARP1450 ● HARP1410 ● HARP3850 ● HARP3810

300 PSI (LBF / PO2) / 2068 kPa

Features

- Ergonomic handle
- Reinforced Bend Restrictor
- Light weight and high-flexibility at low temperature
- Non-marking
- Oil and chemical resistant

Propriétés

- Poignée ergonomique
- Limiteur de courbure renforcé
- Léger et excellente flexibilité à basse température
- Anti-marquant
- Résiste à l'huile et aux produits chimiques

Propiedades

- Asidero ergonómica
- Restrictor de dobleces reforzado
- Ligero y excelente flexibilidad a bajas temperaturas
- Anti-marcas
- Resiste al aceite y a los productos químicos

Application / Aplicación:

- For compressor-operated air hand tools
- Pour les outils pneumatiques fonctionnant à l'aide de compresseurs
- Para las herramientas neumáticas que funcionan con la ayuda de compresores

Brass fitting

Raccord en laiton
Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal bursting pressure

Pression minimale d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 1200 PSI (LBF / PO2) / 8271 kPa

Temperature rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- HARP1450, HARP1410 • HARP3850, HARP3810
-37° / 93° C -37° / 70° C
(-35° / 200° F) (-35° / 158° F)

Safety factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1



Size / Grandeur / Tamaño

HARP1450 : 1/4" x 50' (6.4 mm x 15.24 m)

HARP1410 : 1/4" x 100' (6.4 mm x 30.48 m)

HARP3850 : 3/8" x 50' (9 mm x 15.24 m)

HARP3810 : 3/8" x 100' (9 mm x 30.48 m)

Polyurethane / Polyuréthane / Poliuretano



AUTO-RETRACTABLE POLY • POLY AUTO-RÉTRACTABLE
• POLI AUTORETRACTABLE
HAP1425 • HAP1450

100 PSI (LBF / PO2) / 690 kPa

Features

- Reinforced Bend Restrictor
- Light weight and high flexibility at low temperature
- Strong material - Non-marking
- Easy to stretch and maintains memory
- Oil and chemical resistant

Propriétés

- Limiteur de courbure renforcé
- Léger et excellente flexibilité à basse température
- Matériel résistant Anti-marquant
- S'étire facilement et conserve sa forme
- Résiste à l'huile et aux produits chimiques

Propiedades

- Restrictor de dobleces reforzado
- Ligero y excelente flexibilidad a bajas temperaturas
- Material resistente - Anti-marcas
- Se estira fácilmente y conserva su forma
- Resistente al aceite y a productos químicos

Application / Aplicación:

- For automotive tools, body shops
- Pour outils de mécanicien, ateliers de réparation de carrosserie
- Para herramientas de mecánico, talleres de reparación de carrocería

Brass fitting

Raccord en laiton

Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal bursting pressure

Pression minimale d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 400 PSI (LBF / PO2) / 2760 kPa

Temperature rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- -37° / 93° C
(-35° / 200° F)

Safety factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1



Guarantee
1 Year
Garantie
1 an
Garantizado
1 Año

Size / Grandeur / Tamaño

HAP1425 : 1/4" x 25' (6.4 mm x 7.62 m)

HAP1450 : 1/4" x 50' (6.4 mm x 15.24 m)

Polyurethane / Polyuréthane / Poliuretano

● **AUTO-RETRACTABLE NYLON** ● **NYLON AUTO-RÉTRACTABLE**
● **NILÓN AUTORETRACTABLE**
HAN1425 • HAN1450

125 PSI (LBF / PO2) / 862 kPa

Features

- Protective Metal collar
- Light weight and high-flexibility at low temperature
- Maintains memory
- Strong material
- Non-marking
- Oil and chemical resistant

Propriétés

- Gaine de protection métallique
- Léger et excellente flexibilité à basse température
- Conserve sa forme
- Matériel résistant
- Anti-marquant
- Résiste à l'huile et aux produits chimiques

Propiedades

- Asidero protector metálico
- Ligero y excelente flexibilidad a bajas temperaturas
- Conserva su forma
- Material resistente
- Anti-marcas
- Resistente al aceite y a productos químicos

Brass fitting

Raccord en laiton
Conexión en latón

- 1/4" (6.4 mm) NPT

Minimal bursting pressure

Pression minimale d'éclatement

Presión mínima de ruptura

- 500 PSI (LBF / PO2) / 3446 kPa

Temperature rating

Température d'opération

Temperatura de operación

- -26° / 66° C
(-15° / 150° F)

Safety factor

Facteur de sécurité

Factor de seguridad

- 4 : 1

Application / Aplicación:

- For drop lines in do-it-yourself use, in confined areas
- Pour descentes de conduits pour le bricoleur en espace restreint
- Para pendientes de conductos, para trabajadores en espacios restringidos

Size / Grandeur / Tamaño

HAN1425 : 1/4" x 25' (6.4 mm x 7.62 m)

HAN1450 : 1/4" x 50' (6.4 mm x 15.24 m)

Nylon / Nilón



MINIPALLETS MINIPALETES MINIPALETAS

HATPR3825QP
60 x HATPR3825



HATPR3850QP
32 x HATPR3850



HATPR3810QP
16 x HATPR3810



HATPR3825QP: 22" (56 cm) x 23" (58 cm) x 38.5" (98 cm)

HATPR3850QP: 22" (56 cm) x 23" (58 cm) x 40" (102 cm)

HATPR3810QP: 22" (56 cm) x 23" (58 cm) x 57" (145 cm)

Dimensions including pallet / Dimensions incluant palette / Dimensiones incluyendo paleta

MINIPALLETS MINIPALETES MINIPALETAS

HARP1450QP
56 x HARP1450



HAC3850QP
32 x HAC3850



HAO3850QP
32 x HAO3850



HAMIXP
16 x HAC3850
16 x HAE3850



HARP1450QP: 20" (51 cm) x 24" (61 cm) x 47.25" (120 cm)

HAC3850QP: 20" (51 cm) x 24" (61 cm) x 45.5" (115 cm)

HAO3850QP: 20" (51 cm) x 24" (61 cm) x 45.4" (115 cm)

HAMIXP: 20" (51 cm) x 24" (61 cm) x 45.5" (115 cm)

Dimensions including pallet / Dimensions incluant palette / Dimensiones incluyendo paleta

POINT-OF PURCHASE DISPLAYS

PRÉSENTOIRS AU POINT DE VENTE

PRESENTADORES PARA PUNTO DE VENTA

Eye-catching packaging can be merchandised on either warehouse racking or pegboard displays.

Nos emballages sont conçus pour une présentation efficace, que ce soit sur présentoir à panneaux perforés ou sur tablettes dans un magasin entrepôt.

Nuestros embalajes se conciben para una presentación eficaz, tanto sobre presentadores a paneles perforados como sobre estantes en un almacén depósito.





TERMS TO KNOW

TERMES À CONNAÎTRE

TÉRMINOS A SABER

ENGLISH

PSI

- Common unit of measurement for pressure (pounds per square inch). It can be understood as the amount of force or pressure that is applied on an area of one square inch.

Temperature Rating

- Temperature range at which you can operate the air hose safely, without damaging it, while keeping its flexibility.

Working Pressure

- Calculated in PSI, it's the allowable operating pressure that can be used in the air hose.

Burst Pressure

- Calculated in PSI, it's the pressure at which the air hose will burst.

FRANÇAIS

PSI

- Unité de mesure d'usage courant pour la pression (livres par pouce carré). S'interprète comme la quantité de force ou de pression appliquée sur une zone d'un pouce carré.

Température d'opération

- Échelle de température où vous pouvez utiliser le tuyau à air en toute sécurité sans l'endommager tout en gardant sa flexibilité.

Pression d'opération

- Pression de fonctionnement permise dans le tuyau à air (calculé en PSI).

Pression à la rupture

- Pression à laquelle il y a danger d'éclatement du tuyau à air (calculé en PSI).

ESPAÑOL

PSI

- Unidad de medida de uso común para la presión (libras por pulgada cuadrada). Se interpreta como la cantidad de fuerza o presión aplicado a un área de una pulgada cuadrada.

Temperatura de operación

- Rango de temperatura en el cual se puede utilizar la manguera de aire en toda seguridad, sin dañarla, manteniendo su flexibilidad.

Presión de operación

- Presión de funcionamiento permisible a utilizar en la manguera de aire (calculado en PSI).

Presión de ruptura

- Es la presión a la cual hay un peligro de estallido de la manguera de aire (calculado en PSI).



RCR International Inc.

180, de Normandie
Boucherville
Québec, Canada
J4B 5S7

Tel.: (450) 670.8100
Fax: (450) 679.3260
www.rcrint.com



W.J. Dennis

1111 Davis Road, Elgin
Illinois USA 60123

Tel.: 1 (847) 697.4800
Fax: 1(847) 697.4821

www.wjdennis-rcr.com

